

音声通訳するスマートフォンのレンタルを関西空港で開始

話した言葉を声と文字で通訳する「スマート通訳ポン」

日本語・英語・中国語を相互に通訳することが出来るソフトが入ったスマートフォン「スマート通訳ポン」の貸し出しを、1月16日から旅客ターミナルビル1階「グローバル・レンタフォンカウンター」にて開始します。

今回「スマート通訳ポン」を採用したことにより、海外に行かれる日本人のお客様のみならず、訪日された外国人のお客様にも、国内外での会話をサポートする本機器をご使用いただき、快適な旅のお手伝いをさせていただきます。

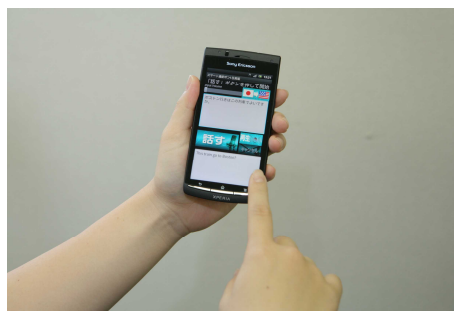
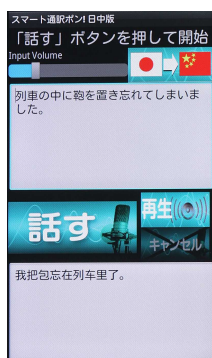
■「スマート通訳ポン」の概要

このサービスは、電気通信関連事業を手がける東京ベイ通信株式会社(千葉市)が、千葉大学の黒岩眞吾教授との共同研究を通じ、スマートフォンで利用できる国内最高峰の音声通訳エンジンを選定し、「ポケットに入るサイズ」を実現したものです。

スマートフォンに向かって発した日本語が英語や中国語に通訳され、音声で流れます。また逆に英語や中国語を日本語に通訳することもできます。

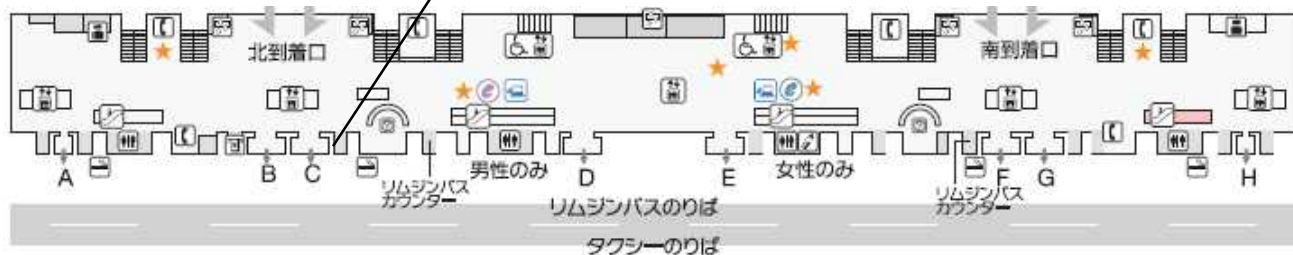
貸し出し料金は1日 1,300 円で、インターネットに接続する必要がないため通信料金がかからず、砂漠や海上など電波が届かないところでも使えます。

旅先での日常会話に支障が無い数万語の日本語と外国語が内蔵されており、海外に行く日本人だけでなく、訪日された外国人もご利用いただけます。



〔場所:旅客ターミナルビル1階〕

グローバル・レンタフォンカウンター



話したことばを**声と文字で通訳**する**スマホ**です。



我把包忘
在列車里了

列車の中に
鞆を置き忘れて
しまいました。

中国語 ⇄ 日本語

お買い物も観光もしゃべってポンで安心。

使い方はいたって簡単、だれでも使えます！



① 最初の画面です。
日中通訳、日英通訳の
該当アイコンにタッチしま
す。



② **スマート通訳ポン**の起動途中の
画面表示です。
これは「**日本語⇄中国語版**」
の画面です。



③ 画面中央の「**話す**」をタッチし、
15cm ぐらい離して日本語で
話します。1~2 秒で日本語が
上の画面に表示されます。



④ 日本語表示が合っていたら、
「**再生**」ボタンにタッチして、**ス
マート通訳ポン**を相手に向けて
再生される音声聞かせます。

相手に話してもらう時は、右上の国旗の
部分をタッチすると国旗が逆転します。
向かって左側が話す方の国です。

通信料はかかりません。

スマート通訳ポンは通信機能を使わないで、
音声認識、翻訳、音声合成などができますの
で、地球上どこでも通信料を気にすることな
く、スピーディーな通訳が可能です。

買い物で値切れるよ

日本にはない品物を見つけて買うのも旅行の楽し
さですが、現地の店で店員さんと話せて値切るこ
とが出来ればとお買い物も一層楽しく思い出深い
ものになります。

スマート通訳ポンを使って、遠慮をしないで、心
ゆくまで値切ってみましょう。

レシピも聞いてみよう

現地のレストランや居酒屋で**スマート通訳ポン**
を使って料理のレシピを尋ねてみよう。

お友達になってみよう

現地の方たちと**スマート通訳ポン**を使って友達
になってみよう。

